

BIO, dn 03.2.2023



Fundusze Europejskie
Polska Cyfrowa



Rzeczpospolita
Polska

Umowa wykonana do wyostu
w ramach Urzędu Miasta

28.03.2023

Nid 40/03/BIO/2023

Unia Europejska
Europejski Fundusz
Rozwoju Regionalnego



Grant w projekcie „Cyfrowa Gmina” o numerze POPC.05.01.00-00-0001/21, współfinansowanego przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Program Operacyjny Polska Cyfrowa (POPC) na lata 2014-2020, pakiet REACT-UE

Umowa o powierzenie grantu o numerze 3223/1/2021

UMOWA O PRZEPROWADZENIE SZKOLENIA

zawarta w Kędzierzynie-Koźlu w dniu 24.03.2023r. pomiędzy:
Gminą Kędzierzyn-Koźle ul. Piramowicza 32 47-200 Kędzierzyn-Koźle NIP: 749-205-56-01 reprezentowaną przez:

Arturą Maruszczaka – Zastępcę Prezydenta Miasta Kędzierzyn-Koźle
zwaną dalej **Zamawiającym**,

a

B&B Jacek Baron z siedzibą w Piekarach Śląskich 41-946, ul. Walentego Roździeńskiego 2A, NIP: 4980171065, REGON: 243143493, którą reprezentuje:

Jacek Baron - właściciel firmy B&B Jacek Baron
zwaną dalej **Wykonawcą**

§ 1 Przedmiot umowy

- Wykonawca zobowiązuje się do przeprowadzenia na rzecz Zamawiającego szkolenia **FortiAnalyzer (FortiSOC)** dla dwóch pracowników Biura Informatyki i Ochrony Informacji Urzędu Miasta Kędzierzyn-Koźle, a Zamawiający zobowiązuje się do zapłaty za szkolenie na zasadach określonych w niniejszej umowie.
- Wykonawca zobowiązuje się zrealizować szkolenia terminowo, z należytą starannością oraz z udziałem wykładowców posiadających niezbędną wiedzę i doświadczenie w zakresie tematyki szkoleń.
- Strony zobowiązują się do wzajemnej współpracy w celu realizacji umowy.

§ 2 Warunki przeprowadzenia szkolenia

- Szkolenie odbędzie się:
on-line w terminie 27 marca 2023r. w godzinach od 09:00 do 15:00 z zastrzeżeniem § 3 ust. 3 umowy;
- Szkolenie zostanie przeprowadzone w formule zdalnej dla każdego uczestnika wydelegowanego przez Zamawiającego, którego dane Zamawiający przekaze Wykonawcy przed szkoleniem.
- Zamiast zgłoszonej osoby w szkoleniu może wziąć udział inna osoba wskazana przez Zamawiającego, pod warunkiem uprzedniego poinformowania Zamawiającego o zmianie danych.
- Cena szkolenia zawiera: szkolenie, materiały szkoleniowe, certyfikat lub zaświadczenie.

§ 3 Wynagrodzenie i płatności

- Koszt przeprowadzenia szkolenia wynosi:
1.999,00 zł netto/brutto (słownie: jeden tysiąc dziewięćset dziewięćdziesiąt dziewięć zł)
- Wypłata wynagrodzenia, o którym mowa powyżej, nastąpi przelewem na rachunek bankowy Wykonawcy w terminie **14 dni od dnia otrzymania faktury przez Zamawiającego**.
- W przypadku rezygnacji ze szkolenia lub zmiany terminu przez Zamawiającego, zgłoszonej w terminie krótszym niż:
 - 5 dni roboczych przed planowanym szkoleniem, wymagane jest pokrycie 20% kosztów szkolenia,
 - 2 dni robocze przed planowanym szkoleniem, wymagane jest pokrycie 100% kosztów szkolenia.
- Brak informacji o nieobecności na szkoleniu powoduje powstanie zobowiązania pokrycia 100% kosztów udziału w szkoleniu.



Grant w projekcie „Cyfrowa Gmina” o numerze POPC.05.01.00-00-0001/21, współfinansowanego przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Program Operacyjny Polska Cyfrowa (POPC) na lata 2014-2020, pakiet REACT-UE

Umowa o powierzenie grantu o numerze 3223/1/2021

5. Za dzień zapłaty uznawany będzie dzień wpływu środków na rachunek bankowy Wykonawcy.
6. Zamawiający oświadcza, że szkolenie zostanie w całości sfinansowane ze środków publicznych, zgodnie z załącznikiem nr 2 do niniejszej umowy.
7. Zamawiający oświadcza, że jest podatnikiem VAT na podstawie ustawy z dn. 11 marca 2004r. o podatku od towarów i usług.
8. Dane do wystawienia faktury VAT:

Nabywca: Gmina Kędzierzyn-Koźle ul. Piramowicza 32 47-200 Kędzierzyn-Koźle NIP: 7492055601	Odbiorca/Płatnik: Urząd Miasta Kędzierzyn-Koźle ul. Grzegorza Piramowicza 32 47-200 Kędzierzyn-Koźle
--	---

§ 4 Dane kontaktowe

1. Strony wyznaczają następujące osoby jako odpowiedzialne za kontakty i nadzór nad realizacją umowy:

	ZAMAWIAJĄCY	WYKONAWCA
Imię i nazwisko	Jacek Bednarek	Michał Drózdź
i	jacek.bednarek@kedzierzynkozle.pl	michal.drozdz@b-and-b.pl
Telefon	512 020 876	
Adres korespondencyjny	Urząd Miasta Kędzierzyn-Koźle ul. Piramowicza 32 47-200 Kędzierzyn-Koźle	B&B Jacek Baron ul. Walentego Roździeńskiego 2A 41-946 Piekary Śląskie

2. Strony ustalają, że wszelkie materiały, zawiadomienia lub bieżące ustalenia, niestanowiące zmiany umowy, będą przekazywane drogą mailową na wskazane powyżej adresy.
3. W razie zmiany danych kontaktowych, każda ze Stron zobowiązuje się do niezwłocznego powiadomienia o tym drugiej Strony ze wskazaniem nowych danych kontaktowych.

§ 5. Zachowanie poufności i ochrona danych osobowych

1. Każda ze Stron zobowiązuje się do zachowania w poufności wszelkich informacji, niezależnie od ich formy, za wyjątkiem informacji powszechnie dostępnych, przekazywanych przez drugą Stronę w związku z realizacją niniejszej umowy, w szczególności do zabezpieczenia informacji poufnych przed ujawnieniem osobom trzecim na poziomie, na jakim zabezpiecza własne informacje poufne oraz do niewykorzystywania tych informacji w celach innych, niż realizacja niniejszej umowy.
2. Informacje poufne obejmują w szczególności wzajemną korespondencję tradycyjną lub elektroniczną, materiały oraz dane nieujawnione do publicznej wiadomości, stanowiące tajemnicę przedsiębiorstwa Strony ujawniającej w rozumieniu ustawy z dnia 16 kwietnia 1993r. o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji.
3. Wykonawca zobowiązuje się do przetwarzania danych osobowych wyłącznie w celu realizacji niniejszej umowy, zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa, w szczególności wymogami ustawy o ochronie danych osobowych z dnia 10 maja 2018 r. oraz Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych).

Grant w projekcie „Cyfrowa Gmina” o numerze POPC.05.01.00-00-0001/21, współfinansowanego przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Program Operacyjny Polska Cyfrowa (POPC) na lata 2014-2020, pakiet REACT-UE

Umowa o powierzenie grantu o numerze 3223/1/2021

4. Niezależnie od postanowień punktów powyższych, Strona otrzymująca może ujawnić informacje poufne na wiążące polecenie uprawnionego sądu lub innego uprawnionego organu państwowego oraz w innych przypadkach, gdy jest to wymagane przez obowiązujące przepisy prawa.

§ 6. Postanowienia końcowe

1. Wszelkie zmiany niniejszej umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.
2. Ewentualne spory wynikłe na tle niniejszej umowy rozstrzygał będzie właściwy sąd dla Zamawiającego.
3. W sprawach nieuregulowanych w umowie stosuje się przepisy kodeksu cywilnego.
4. Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.
5. Załączniki do umowy stanowią jej integralną część.

Wykaz załączników do umowy:

1. Harmonogram szkolenia
2. Oświadczenie w zakresie finansowania szkolenia ze środków publicznych

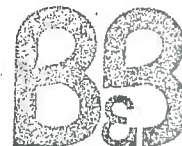
ZAMAWIAJĄCY

ZASTĘPCA
PREZYDENTA MIASTA
ds. Gospodarki Przestrzennej
i Inwestycyjno-Remontowej

Artur Maruszczak

WYKONAWCA

Jacek Baron
Jacek Baron
Właściciel



B&B Jacek Baron
ul. Walentego Różdzieńskiego 2a
41-946 Piekary Śląskie
NIP: 4980171065
REGON: 243143493

RADA MIASTA

Zastępca Starosty Miasta
Kędzierzyn-Koźle
Główny Księgowy
Urząd Miasta Kędzierzyn-Koźle
Podpisane Orlik